

REVISTA  
QUINCENAL

# La **Liébana**

SEGUNDA EPOCA  
AÑO XXIV

Potes, 15 de octubre 1927

NUM. 838

Inscrito como artículo  
de segunda clase en las  
Dices. Grales. de Co-  
rreos de Méjico y Cuba.

Sr. D.

Carlos Fernández

TORICES



## Crónica.

Los Reyes han hecho un viaje a visitar la zona de nuestro Protectorado, acompañados del Presidente del Consejo de Ministros, señor Primo de Rivera.

Lo mismo por parte del Ejército, que de la población civil, que del elemento indígena, los Reyes han recibido entusiastas manifestaciones de respeto y de cariño.

El señor Primo de Rivera se mostraba altamente satisfecho del éxito obtenido con el viaje de SS. MM., a Marruecos.

El día 10, regresaron a Madrid los Reyes y el Presidente, y por la tarde, asistieron a la sesión inaugural de la Asamblea Nacional.

Todo lo relacionado con la Asamblea Nacional, es el asunto que durante toda esta quincena ha ocupado preferentemente la atención pública. Prueba de ello es el espacio que exponiendo comentarios y opiniones, o simplemente dando noticias de su organización y funcionamiento, le ha dedicado la prensa de todos matices.

El día 10, por la tarde, se celebró la sesión inaugural con asistencia del Rey, del Presidente del Consejo y de la mayor parte de los ministros.

Pronunció en primer lugar un discurso el Presidente de la Asamblea y ex ministro señor Yanguas, y a continuación otro el Presidente del Consejo señor Primo de Rivera, y terminado éste, el Rey declaró abierta la Asamblea.

Acto seguido se procedió a dar lectura de los nombres de los asambleístas designados para formar parte de las secciones que han de entender en los diversos trabajos de la Asamblea.

Las sesiones de la Asamblea se han suspendido por unos días por tener que ausentarse de Madrid varios ministros.

## Los incendios en los montes

Todos los años por esta época en que la sequedad de la atmósfera favorece su desarrollo, se ven frecuentes incendios en los montes que circunvalan los valles de Liébana, produ-

cidos, la mayor parte, más que por intención criminal, por descuidos e imprudencias no siempre disculpables.

Uno de ellos, causó alguna alarma a los vecinos de Potes, en la noche del 21 al 22 del pasado septiembre. Desde las últimas horas de la tarde, se divisaba desde Potes una densa humareda que salía por encima del monte de Valmayor, y a medida que la noche iba avanzando, se hacía más visible la columna de humo, bien fuera porque el fuego tomara mayor incremento, bien porque a causa de la mayor oscuridad de la noche, se hiciera más visible la humareda coloreada por el resplandor de las llamas.

Como por la noche se desencadenó un viento huracanado, merced al cual el fuego se avivaba y amenazaba propagarse a los montes de Tolibes y Valmayor, a las once de la noche, el señor Alcalde de Potes dió orden de tocar a fuego, para que los vecinos acudieran a atajar el incendio. El toque, a aquellas horas, produjo la natural alarma y fueron muchos los vecinos que se echaron a la calle, pero al enterarse de que el fuego era en el monte, y no peligraban sus casas, optaron por volverse a la cama.

Tampoco de Framani de Lubayo, en cuyo término se había declarado el fuego, acudió ningún vecino a atajarle; de Potes sólo acudieron el cabo y dos guardias civiles de este puesto; el casero de la casería de Valmayor, José Puertas; el de Valmenor, Eusebio Cuesta, y el guarda de campo del Ayuntamiento, Valentín Rodríguez, los cuales, después de no pocos esfuerzos, consiguieron evitar que el fuego, que ya llegaba a la divisoria del término con Potes, se propagara al monte de Tolibes, y pudieron dejarle sofocado a las dos de la madrugada. Se quemó bastante extensión de carrasco y monte bajo en término de Lubayo.

**Manuel Hermida Linares.**

**ABOGADO**

Calle de Cervantes (al lado de la botica La Serna).

## La feria de Camaleño.

Con un tiempo hermoso, como el que venimos disfrutando en todo el mes de octubre, se ha celebrado, los días 12 y 13, la feria del Pilar, en Camaleño.

Se presentó mucho ganado, y en general gordo y lucido; pero se observó la misma paralización en las transacciones que se había notado en las ferias celebradas el pasado mes de septiembre. Sin embargo, se hicieron bastantes transacciones, principalmente de ganado para carne, y los precios no sufrieron baja respecto a los que regían la última temporada, aunque, naturalmente, a los vendedores, acostumbrados a los altos precios que había obtenido el ganado en los años pasados, les pareció que eran precios ruinosos y se resistían a vender, alentados por la buena cosecha de yerba que guardan en los pajares para no pasar apuros durante el invierno. Y ello ha sido también causa de que se realizasen mayor número de ventas. Y quién sabe, puede que en la primavera tengan que vender esas reses en el mismo precio a que ahora no las quisieron dar.

## Fiestas con motivo de la inauguración y bendición de una iglesia y tres imágenes en Cucayo (Dobres).

El pueblo de Dobres puede estar orgulloso por haber construido, de nueva planta, dos iglesias: la parroquial, hará dos años, y la actual, en el barrio de Cucayo, dedicada a San Esteban Protomártir, cuya inauguración tuvo lugar el 24 de septiembre, fecha que debe grabarse con letras de oro en el corazón de aquellos humildes y laboriosos vecinos.

*La bendición del nuevo templo.*—Fué hecha por el delegado del ilustrísimo señor Obispo de León, don Marcial Martínez, párroco de Dobres, según las rúbricas de ritual. Este acto resultó conmovedor. Entre el ruido ensordecedor de los voladores, tracas y campanas, se oyen por primera vez en aquel suntuoso templo los cánticos litúrgicos y letanías de los santos, que entonan los sacerdotes, autoridades y pueblo, oración que, como el incienso, parece salir de las fragosidades de aquellas elevadas montañas, para llegar al cielo, en acción de gracias a Dios, para quien es la nueva morada.

Acto continuo, la concurrencia fué a la casa solariega de la señora viuda de García, doña Ricarda Martínez, en donde estaban las tres nuevas imágenes: de San Esteban Protomártir, de metro y medio de altura; la de San José y la Purísima, de 1,20; hermosas esculturas, obras de arte delicadísimo, en donde no se sabe

si admirar más la mano del maestro o la devoción que inspiran al contemplarlas.

Fueron bendecidas por dicho delegado del señor Obispo y llevadas procesionalmente en hombros de los hijos del pueblo, entre cánticos y vivas de entusiasmo cristiano, a la nueva iglesia, y allí fueron colocadas en el nuevo retablo gótico y bajo filigranados doseles del mismo estilo.

*Función solemne.*—Se celebró, por vez primera, la misa solemne por el señor párroco de Frana, don Ricardo Barredo, asistiéndole de diácono el señor cura de Bárago, don Jesús Pérez, y de subdiácono, don Casto Bedoya, cura de Campollo, ocupando la cátedra sagrada el señor Pérez, cura de Vega de Liébana, con una hermosa oración alusiva al acto, y con fervorín a los niños de la comunión.

La misa fué interpretada magistralmente por los vecinos del pueblo, dirigidos por el barítono don Severiano Vejo, y al elevarse por vez primera en aquel sagrado recinto la Hostia Santa, suenan en el aire los voladores y las bombas reales, y, en el nuevo templo, se oyen las voces angelicales de todos los niños del pueblo, que en aquel día memorable quieren recibirla en sus inocentes pechos y acompañar en el Sagrado Banquete al simpático niño de siete años, Carlitos, hijo de los señores don Carlos García y doña Remigia del Cerro, principales bienhechores para la construcción de este templo y fundadores de la capellanía. Escena en extremo tierna y encantadora. Ver aquel candoroso niño, vestido de blanco, que cual hermosa azucena, abre sus labios, para recibir por vez primera y en su inocente pecho, el Pan Eucarístico, que también reciben sus padres y familia.

Después de la Santa Misa, los señores sacerdotes, autoridades e invitados, fueron obsequiados con una comida en la casa de los señores García Martínez, reinando entre ellos esa alegría cristiana que verdaderamente llena de dulces emociones el espíritu.

*Fiestas profanas.*—Con motivo de la inauguración del templo, hubo también animadísimo festejo los días 24 y 25.

El festejo de «La olla ciega», en que tomaron parte todos los niños, ganando el premio en metálico el niño Julián Antón, y el de «La cucaña», cuyo premio de 25 pesetas, le obtuvo el hábil vecino de Pollayo, Benito Corral.

Por la noche, hubo iluminación a la veneciana y animadísimo baile, en el que tomaron parte el elemento joven del pueblo, y muchos jóvenes de todo el valle de Cereceda, siendo todos atendidos por las señoritas de García.

*Concurso de bolos.*—El domingo, 25, después de la fiesta religiosa, se celebró el concurso de bolos, que duró hasta las cinco de la tarde, estuvo muy concurrido, y el jurado adjudicó los premios en el orden siguiente: 1.º, de 25 pesetas, a la partida de Dobres, compuesta por Saturnino Cuesta, Anacleto Hoyal y Francisco Casares; el 2.º, al grupo de Barrio, capitaneado por Isidoro Campillo, y el 3.º, al grupo de Bárago, capitaneado por Manuel Sánchez Rada y su hijo Celestino.

Los bailes típicos de tambor y pandereta, muy concurridos, dando la nota simpática de hacerlo al estilo de Liébana, es decir «a lo suelto y ligero», nada de vals.

*El banquete popular.*—Terminado el concurso de bolos, fueron obsequiados todos los vecinos y algunos forasteros, con una espléndida merienda a lo lebaniego, costeada por doña Ricarda Martínez, su hijo don Carlos y don Benito García, quienes juntamente con el culto e ilustrado juez de instrucción de Potes, don Marcelino Rancaño, y las bellas señoritas Conchita Rancaño, Clotilde García, Victoria Pando, doña Remigia Cerro, doña Aurea García, doña Tomasa Corral, y los señores don Marcial Martínez y don Jesús Pérez, sirvieron espléndidamente al vecindario que quedó satisfechísimo de la buena acogida y fina atención que guardaron con él.

Reciban nuestra cordial enhorabuena, tanto los vecinos del barrio de Cucayo, como los señores de García y Martínez, y demás bienhechores que con tanto amor y sacrificios han sabido levantar y ofrecer al Señor de todo lo creado esta nueva y Santa morada, en uno de los pueblos más altos de la bella Liébana, y como centinela avanzado en el límite de la tres provincias, de Palencia, León y Santander.

Hermoso templo imitación del Romano, todo de piedra, con su torre cuadrangular, erguida frente a las estribaciones de la famosa cumbre, y siempre nevada «Peña Prieta», en donde nace el Río-frío, que parece besar con sus cristalinas y precipitadas corrientes, este nuevo templo, y llevar en sus aguas (que atraviesan toda la Liébana, hasta el Cantábrico) el espíritu cristiano, laborioso y caballeresco, de estos humildes habitantes de la escondida e histórica aldea de Dobres.

J. DE ROMBRADA.

## Honrosa distinción.

El Círculo Mercantil e Industrial de Santander, queriendo contribuir a la celebración de la Fiesta del Maestro, y, de paso, para estimular a aquellos profesores primarios que más se distinguen en el cumplimiento de su alta misión, solicitó de la Inspección de primera Enseñanza una relación de los maestros que, a su juicio, merecieran la medalla de oro del Círculo, señalando dos profesores por la capital, dos por el distrito de Torrelavega y dos por el resto de la provincia. De los dos maestros por el resto de la provincia propuestos por la Inspección de primera Enseñanza, es uno de ellos doña Cándida Diego Duque, maestra de Cabezón de Liébana, a quien felicitamos por la honrosa y merecida distinción de que ha sido objeto.

El día 1 de este mes, se hizo entrega en el Círculo Mercantil de Santander, a los maestros premiados, del galardón que se les ha concedido.

## LA "CASA DE LA MONTAÑA", EN SEVILLA

Se ha celebrado en Sevilla la inauguración de la «Casa de la Montaña», que será el centro de reunión de la numerosa e importante colonia montañesa en Sevilla.

En el acto, que revistió gran solemnidad, estuvieron representados el Gobernador civil, el presidente de la Diputación, el Presidente de la Audiencia, el Alcalde, los jueces de Instrucción, varios diputados provinciales y otras distinguidas personalidades.

De la Junta directiva forman parte nuestros distinguidos paisanos y amigos, don Francisco Galnares y don Carlos García Martínez.

## LA VENDIMIA

Algunos cosecheros vendimiaron la semana del 19 al 24 con buen tiempo, pues fueron días de verdadero calor, pero la mayor parte, por no hallarse completamente maduro el fruto, dejaron la vendimia para la semana siguiente. Pero cambió bruscamente el tiempo, habiendo empezado a llover, y ha tenido que suspenderse la vendimia, que luego se ha celebrado con un tiempo excelente.

La cosecha, según hemos oído, está muy desigual. Hay viñas que tienen bastante fruto y sano, y que han dado más cosecha que el año pasado, que fué mediana, aunque tampoco llegara a buena; y otras que puede decirse que no tienen nada, sin que se sepa a qué atribuir la diferencia, pues no puede decirse que sea debida a la distinta orientación o a la falta de las debidas labores y tratamientos, pues la diferencia se observa también en distintos trozos de una misma viña.

## Concentración a filas.

Por el Ministerio de la Guerra se ha dispuesto se incorporen a filas los reclutas del servicio ordinario del reemplazo de 1927, nacidos antes del día primero de junio de 1906, y los procedentes de otros reemplazos anteriores, cualquiera que sea la fecha de nacimiento.

Esta incorporación tendrá lugar en el mes de noviembre, en la forma que se detalla a continuación:

El domingo, 23 del presente mes, se verificará públicamente en las Cajas de Recluta el sorteo para designar los reclutas que han de ser destinados a los Cuerpos y unidades de las guarniciones de Africa.

Los mozos que por este sorteo les corresponda

servir en dicho territorio, se presentarán en la Caja de Torrelavega los días 2 y 3 de noviembre.

Todos los mozos que les corresponda servir en la Península, se concentrarán los días 15 y 16 del mes de noviembre.

No es obligatoria la presencia de los mozos al acto del sorteo, pero pueden presenciarlo cuantos lo deseen.

Los Ayuntamientos pueden nombrar, si lo estiman oportuno, un comisionado que oficialmente presencie dicho sorteo.

Del sorteo serán eliminados los acogidos a los beneficios del servicio reducido, los que sirven en la Guardia civil y Carabineros, los voluntarios que lleven un año en filas, los cabos y sargentos, maestros armeros, músicos y herradores de primera, segunda y tercera clase y los que tengan concedidos los beneficios de denuncia de un prófugo o desertor.

Los reclutas que les corresponda servir en Africa y hayan perdido un hermano o hermanastro desde el año 1909, o se encuentre en situación de desaparecido, serán destinados a un Cuerpo de la Península próximo a la residencia de sus padres. Esta circunstancia se acreditará mediante certificado expedido por el Ayuntamiento en que el hermano fallecido y el recluta llamado a concentración hayan sido alistados.

Igual beneficio disfrutará el que tenga ahora sirviendo un hermano procedente del reclutamiento forzoso.

Los mozos llamados a filas son 60.409; 41.700 servirán en la Península y 18.709 en las fuerzas permanentes de Africa.

A los regimientos de Valencia y Andalucía destinan 250 reclutas por cada uno de dichos Cuerpos, y 100 al Depósito de Sementales.

## De acá, de allá y de acullá.

### Americanada.

Leo en un periódico de la villa y corte que en Nueva York, uno que tienen por sabio, al hablar de España, dice tantas sandeces y demuestra tal desconocimiento de España, que parece su cabeza vacía de fósforo y llena de serrín.

No me extraña esa rareza, que tras ese mar profundo, con la cabeza vacía, hable el doctor Facundo diciendo tal tontería aunque sin grande firmeza. Unos dicen que es Beduino otros que es Anglo-sajón, más por la presentación debe de ser, un pollino, porque en aquesta ocasión sólo pudo hacer el clown.

[Se dice

Me aseguran que un vegetariano tiene la idea de construir aquí un chalet para que puedan pasar en ésta la época del calor, los vegetarianos que lo deseen.

No estará mal, sois valientes  
creo dará gusto veros  
como triturais los yeros  
sin que se os salten los dientes.  
No se podrá abaratar  
la cebada en el mercado  
todo será acaparado  
si vienen a *vegetar*.  
Estoy viendo ya comer  
para sopas, unas coles  
habas y titos roer.  
¡Caracoles! ¡Caracoles!

VÉRITAS.

## Sorteo de las limosnas

de don Jerónimo Mateo de la Parra, en Cabezón de Liébana, a razón de 620 pesetas a cada uno.

- 1 Santiago Lama, de Santo Toribio.
- 2 Ricardo Gómez Enterría, de Ojedo.
- 3 Casimiro Cuesta, de Barrio.
- 4 Víctor Vejo, de Caloca.
- 5 Félix Fernández, de Vallejo.
- 6 Juan Fernández, de Cosgaya.
- 7 Jesús Pérez, de Potes.
- 8 Angela Antón, de Tama.
- 9 Ignacia Soberón, de Potes.
- 10 Cayetano Terán, de Potes.

### SUPLENTE

- 11 María Lozano, de Potes.
- 12 Lucas Gutiérrez, de Lerones.
- 13 Ramona Tarno, de Potes.
- 14 Camilo Cuesta, de Enterrías.
- 15 Francisco Hoyal, de Dobres.
- 16 Quinciano Alonso, de Cosgaya.
- 17 Petra Gómez, de Luriezo.
- 18 Víctor Puertas, de Potes.
- 19 Adela Flores, de Potes.
- 20 Buenaventura García, de La Vega.

## HEMOS OIDO...

Los dos miembros desconocidos de una ecuación, comedia en un acto.

Personajes: «Dos en Uno». Decoración: Una vista de la Plaza a la hora en que suelen encenderse las bombillas.

### ESCENA I

Sentado a la puerta del Casino, está Uno de los «Dos en Uno» contemplando las bellas potenses que animan el paseo con sus risas. Está impaciente, como si esperase a alguien. Al poco tiempo aparece el «Otro», que sale de una de las casas

cercanas y con «paso lento», como suele hacerlo cuando pasea, se dirige al compañero.

—¡Hola! ¿Qué hay?

—Ya ves. Contemplando las bellas lebaniegas, que cada día me gustan más.

—Bueno, y de noticias para LA VOZ, ¿has oído alguna?

—Algunas sí, aunque pocas: *Que* el letrado de «La Propicia» ya es la hora en que está en su sitio.

—Claro está, como que su hora «propicia» le tenía que llegar para ser colocado.

—*Que* a una persona de La Región la han nombrado Asambleísta.

—¡No barbarices, hombre! Estás mal informado, lo que le han nombrado ha sido miembro de la Cofradía de San Blas, que no es lo mismo.

—*Que* este año se efectúa la vendimia con bastante desagrado para algunos, porque el mal tiempo les estropeó el fruto.

—Así es que había yo oído decir: «fulano de tal, tiene mala uva».

—*Que* se han terminado las verbenas y en cambio entran con mucho calor las magostas.

—¿Cómo no haber calor tratándose de hogueras?

—*Que* hace días estuvieron en la villa unos «ingenieros», estudiando un «proyecto» que luego le consideraron irrealizable, porque se encontraron con trescientas dificultades.

—...«Y con otras tantas pesetas».

—*Que* terminada su estancia veraniega en San Sebastián, ha regresado a la Tierruca, nuestro sin... («¡Jesús!» lo que iba a decir! «La-ma»-yor parte de las veces estoy pensando en Babia) nuestro sincero amigo cuyo nombre ya te dije.

—¿No sabes más?

—No.

—Entonces. ¿Quieres que vayamos a dar un paseo?

—Vamos.

## ESCENA II

Pasean por la Plaza con una tranquilidad y lentitud, que cualquiera que los vea lo que menos se piensa que son los «Dos en Uno», y que andan a la caza de «noticias». Hablan bajo y accionando con sus bastones; al cruzarse con otra pareja de chicos saludan, y sonriéndose dice el «uno» al «otro»:

—Estos son los que la gente culpa de nuestras noticias y por cierto que deben de ser bastante frescos, porque a pesar de su formalidad, lo mismo les da que les culpen, que no.

—Hacen bien. Ahora que algún día sale cualquier noticia y van a quejarse a ellos; y menuda plancha que se tira el «aludido».

—Y como nos enterásemos, sería una noticia estupenda para LA VOZ.

—¡Fíjate! ya tenemos encima el grupo numeroso ¡pasa de largo!

—Un momento siquiera, que... que... es que...

—Sí, ya se lo que es, que no puedes estar sin decirles algo; pero ya me explico tu predilección por tal grupo, pues entre ellas hay una que te hace lo que la campana de El Convento ti... lín... ti... lín...

—Te engañas.

—No creo, toda vez que ya es público y notorio de que estás por esa chica como el café, «colao» de verdad y como el sereno, que no cierra ojo en toda la noche.

—Esas son suposiciones muy mal fundadas y por lo tanto te ruego no te detengas más en este punto, ni hablar del mismo.

—Pero si precisamente es lo que yo deseo, que no nos detengamos en este punto, como acostumbras, para hablar con ellas.

—Bueno, pues adelante.

—Ya estamos.

—¡Miral ahí pasan los dos «guayabines»: con junto de belleza y gracia.

—Menos marcha.

—Dichoso corazón, ¡cómo te frenal!

—Mira hacia la derecha.

—No veo nada.

—En los portales de la Manteca.

—¡Ah! ya veo, esas parejas. ¿No?

—Pues claro, hombre, pero corramos la cortina y no interrumpamos.

## ESCENA III

Pasean con mucho silencio como meditando en sus cosas. De pronto pregunta uno:

—¡Oyes! ¿Qué te parece de nuestra actuación como noticieros?

—Chico, soberbia. La gente está intrigadísima y rabiando por saber quiénes somos los que escribimos esas tonterías; primero sospechaban en unos cuantos, ahora sólo sospechan en esos dos amigos que pasean juntos y gozan fama de formales; pero en nosotros no han sospechado nunca.

—Y las chicas. ¿Qué dicen?

—Que somos unos frescos.

—¡Tienen razón! y todo ello por ti, por ser demasiado agresivas muchas de las noticias publicadas, propias de tu cosecha.

—¡Qué manera de dar importancia a las cosas que no la tienen.

—Para ti que vives en el mejor de los mundos no tiene importancia nada, como tampoco se la dabas a aquella noticia que tenías preparada hablando de «Los Escalatorres o Guasonsibiris» que cambiaron los letreros; y que si llegamos a publicar la nos meten en la cárcel.

—Verdaderamente que tienes razón, estaba demasiado fuerte.

—¿Y aquella otra que tampoco publicamos, alusiva a dos chicas de la localidad? Aunque no fuese más que por respeto al sexo débil, no debías de inspirarte en esa forma. Mira, en este asunto no voy de acuerdo en nada contigo y te expondré razones que te convencerán. ¿No sabes tú que la galantería en este siglo está en decadencia? Hoy día, la mujer lleva el pelo a lo garçon; va ataviada como el hombre, llevando camisa masculina con cuello, puños y corbata; «conduce automóviles»; ejerce profesiones propias del hombre; interviene en todas las manifestaciones intelectivas, escribiendo, dando conferencias y pretendiendo sentir y pensar igual que él, en una palabra, que quiere equipararse en todo al hombre. Nosotros al ver que se meten en nuestros terrenos, la consideramos como un luchador más de esta vida y se nos olvidan las reglas más elementales de la galantería, tratándolas con ciertas desconsideraciones; pero no olvides nunca que esta manera de proceder en vez de una falta social constituye para ellas una satisfacción, puesto que al tratar de perder todo lo de fémmina, tienen que soportar las molestias que lleva consigo el estado de masculinidad.

—Me extraña tu manera de pensar cuando yo siempre he observado lo bien que tratas a las chicas, pues andas por ellas de cabeza.

—Sí; pero esto es nada más con las de Potes que son especiales. ¿Tú no sabes en qué se parecen las chicas de Potes al reloj de la iglesia?

—¡Hombrel te diré; acaso en que sean tan volubles que sufran tantas alteraciones como dicho reloj, que siempre las está sufriendo.

—No, verás: El reloj de la iglesia; cuando la una, cuando las dos y cuando todas, son las horas que te está dando a cada rato; y las chicas de Potes; cuando la una, cuando las dos y cuando todas te están dando malas horas y peores ratos.

—Pues mira, ten mucho cuidado no te aticen una pedrada por el chístecito que te has sacado; y para evitarlo nos podemos «esfumar», que ya nos estará esperando la cena.

—Sí, cuando quieras.

—Entonces nos vamos ahora mismo.

Se dirigen con «paso lento» hasta El Cantón y al entrar en una de aquellas casas cae el telón.

Buenas noches, hasta la próxima.

DOS EN UNO.

## Compañía Trasatlántica.

La oficina de información y despacho de pasajes de emigrantes, dependiente de la Compañía Trasatlántica, se halla en esta villa a cargo de don Angel Gutiérrez, según autori-

zación concedida por el ministerio de Trabajo, Comercio e Industria, por real Orden de 1 de julio de este año.

Para informes y cuantos datos sean necesarios, dirigirse a don Angel Gutiérrez, en su tienda de tejidos, en la plaza de esta villa. Unica agencia de embarque autorizada.

## De los valles Polaciones

Ya licenciados, han regresado de Marruecos, los soldados de Belmonte, José Robledo y Luis Barrio.

Han tomado posesión de las escuelas de Uznayo y Tresabuela, respectivamente, los nuevos maestros don Carlos de Clemente y don Juan Romero Ascó.

Tras corta enfermedad, ha fallecido en Santa Eulalia, el joven vecino Angel Gómez (Barguilla). Reciba su esposa, Inés de Miguel, nuestro pésame más sincero.

También ha fallecido en Puente Pumar, la niña Oliva Cossío Moreno. A sus padres, Francisco y Cándida, enviamos nuestro pésame.

### Peñarrubia.

*Maestros propietarios.*—Han tomado posesión de las escuelas mixtas de Cicera y Piñeres, los jóvenes y competentes maestros, don Fernando Comendador García y don Glorión Sánchez del Olmo, opositores de 1925, por lo tanto, pertenecientes al primer escalafón y disfrutando el sueldo de las tres mil pesetitas.

Que su estancia les sea tan grata en estos pueblos como a nosotros nos es la suya, y qué salito les han hecho dar. El primero es de Valencia, y el segundo, de Cuenca.

*Fallecimiento.*—En la república mexicana, donde llevaba veintidós años trabajando en la lucha por la vida, ha fallecido el apreciable joven de este pueblo de Cicera, Aureliano Aparicio Gómez, a los treinta y dos años de edad.

Que descanse en la paz del Señor nuestro querido discípulo y sobrino político Aureliano.

*Soldado cumplido.*—Después de haber permanecido en Marruecos veintidós meses, al servicio de la patria, ha llegado a la casa paterna, el joven de Cicera, Fernando Cortines Lamadrid, en perfecto estado de salud, y eso que nada bueno trae que contar de aquel país, ni del clima, ni de los alimentos.

*El tiempo y la hierba.*—Esta es la fecha 30 de septiembre, que aún en este pueblo no se ha terminado con la recolección de la hierba, debido al mal tiempo que para el efecto hemos tenido este verano.

M. ADÁN.

### Vega de Liébana.

*Despedida.*—Se nos marcha para la Argentina, a

Rosario de Santa Fe, el amigo corresponsal del «Corriere di Milano», don Antonio Locati, acompañado de su esposa doña Escolástica Salceda y de su hijo Remo, en el vapor «Belle Isle», que saldrá de Bilbao el día 24 del actual.

Se muestra muy satisfecho de la agradable temporada de verano que ha pasado en el pintoresco barrio de Valcayo, en casa de su madre política, doña Paulina Gómez, viuda de Salceda.

Lleva nuestro buen amigo las mejores impresiones de estas hermosas montañas de Liébana, y me ruega le despida desde estas columnas de todos sus parientes, amigos y conocidos, a quienes envía un cariñoso saludo, deseándoles muchas felicidades en lo sucesivo.

Que la fortuna acompañe al señor Locati y familia, para que tengan un viaje feliz y puedan volver, sin dejar pasar mucho tiempo, a hacernos una nueva visita, que para cuantos les conocen habría de ser muy agradable.

ANTONIO G. SOBERÓN.

## Al vuelo.

Terminada su temporada veraniega en ésta, ha regresado a Santander, nuestro amigo don Santiago Oyarbide con su distinguida esposa doña Covadonga Pérez de Celis, y su madre política doña Justina García de la Foz.

También ha regresado a Ramales, después de pasar en esta villa los meses de verano, la distinguida esposa de nuestro amigo el notario de aquella villa don Eduardo García Enterría, doña María M. Carande, con sus bellos hijos.

Ha regresado a esta villa, después de una ausencia de varios meses, nuestro amigo don Justo Larín, con su bella y distinguida esposa doña Amparo Irigoyen.

Después de terminar brillantemente en la Universidad de Oviedo sus estudios de la Facultad de Derecho, ha regresado a esta villa nuestro amigo el joven don José María Martínez Carande.

Sea enhorabuena.

Procedente de Méjico, ha llegado a su pueblo de Lebeña, nuestro distinguido amigo don Germán Pardueles.

Sea bienvenido.

Para unirse con su esposo don Francisco Noriega, ha embarcado para Méjico la señora doña Veneranda Guerra, con sus bellos niños.

Les deseamos feliz viaje.

Ha trasladado su residencia a Madrid, durante el invierno, nuestro amigo don Fernando González Bárcena, de Ojedo, con su distinguida familia.

Ha embarcado para Méjico la señora doña Guadalupe Rodríguez, con su simpático hijo.

Después de pasar una temporada en esta villa, ha regresado a Santander, la distinguida señorita Carola Vez

Terminadas las vacaciones veraniegas, ha regresado a Teruel, la ilustrada profesora de aquella Normal de Maestras, doña Amparo Otero de Fernández, con sus bellos niños.

Ha sido nombrado maestro interino para Bárago, don Enrique García Arribas; y para Perrozo, don Martín P. Giménez.

Se ha anunciado la vacante de la escuela de niñas de Mogrovejo.

Después de pasar breves meses en Liébana, ha regresado a la República Argentina, con su distinguida familia, nuestro estimado amigo y antiguo suscriptor, don Martín de la Torre, que posee una extensa y productiva estancia en la pampa, cuya explotación personalmente dirige.

Les deseamos feliz viaje y que pronto tengamos el gusto de volver a saludarlos.

Ha marchado a Madrid, después de pasar la temporada de verano en sus posesiones de Lerones, nuestro respetable amigo el general don Antonio Cavanna, con su distinguida esposa doña Asunción Bona y sus bellas hijas Nieves y María.

Dentro de breves días embarcará con rumbo a la Argentina, nuestro amigo don Antonio Locati, corresponsal del «Corriere di Milano» en Rosario de Santa Fé, y que con su esposa e hijo ha pasado la temporada de verano en el pueblo de Valcayo. Por el señor Locati, al que deseamos un feliz viaje, enviamos un afectuoso saludo a la prensa de Rosario, correspondiendo al que de aquellos periódicos nos trajo el mismo señor Locati hace pocos meses.

El número de *La Moda Elegante* correspondiente al 15 de septiembre de 1927, publica 77 elegantes modelos de trajes y abrigos de otoño para señoras, señoritas y niños. Revista parisiense, artículos de higiene y belleza, arte y hogar. Conocimientos útiles, consejos, cosas raras, recetas y continuación de las dos novelas, una en el texto y otra encuadernable.

Reparte un patrón trazado de diez de los modelos más prácticos de trajes contenidos en la sección gráfica.

Publica además interesantes trabajos de aguja aplicables a muebles y ropa.

Pidan número de muestra a la administración de *La Moda Elegante Ilustrada*. Costanilla de los Angeles, 18 (esquina a la plaza de Santo Domingo).—Apartado 45, Madrid.

# Banco de Santander **La Voz de Liébana**

**Fundado en 1857**

Capital: 10.000.000 de pesetas.

Desembolsado: 2.500.000.

Reservas: 5.275.000

## **CAJA DE AHORROS** establecida en 1878

Intereses: 3 por 100 a la vista, con abono al semestre, sobre cualquier cantidad, sin limitación.

La sucursal establecida por este Banco, en la villa de Potes, realiza toda clase de operaciones de banca, bajo la dirección de don JUAN JOSE BUSTAMANTE.

Horas de despacho: Días laborables, de nueve a una de la mañana y de tres a cinco de la tarde.

**REVISTA REGIONAL**

**Se publica los días 1 y 15 de cada mes**

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En Liébana .....	un año....	5 pesetas
En el resto de España....	— ....	6 —
En América.....	— ....	15 —

ESQUELAS DE DEFUNCION:

En 1.ª plana, entera .....	100 pesetas
— — media plana.....	50 —
— — cuarto de plana.....	30 —

AGENTES DE «LA VOZ DE LIEBANA»:

En Buenos aires: Don Julián Fernández,  
Belgrano, 129.

En Uruguay: Don Vicente Mateo,  
General Garzón y Lanús.—Colón.

En la Habana: Don Anastasio Wichi,  
Sol, 8.—Habana.

En México: Don Faustino Sánchez,  
Capuchinas, 155.

En Camagüey: Don Gregorio Benedito,  
Gayo Benítez, 1.

# Compañía Trasatlántica

**VAPORES CORREOS ESPAÑOLES**

## **SERVICIOS REGULARES**

**RAPIDO DIRECTO** { España - New York

9 Expediciones al año.

**RAPIDO:** Norte de España a Cuba y Méjico

16 Expediciones al año.

**EXPRESS:** Mediterráneo a la Argentina

14 Expediciones al año.

**LINEA:** Mediterráneo, Cuba, México y New Orleans

14 Expediciones al año.

› Mediterráneo, Costa Firme y Pacífico

11 Expediciones al año.

› Mediterráneo a Fernando Póo

12 Expediciones al año.

› a Filipinas

3 Expediciones al año.

**Servicio tipo Gran Hotel.-T. S. H.-Radiotelefonía.**  
**Orquesta.-Capilla, etc., etc.**

Para informes, a las agencias de la Compañía, en los principales puertos de España. En Barcelona, oficinas de la Compañía: Plaza de Medinaceli, 8. En Santander, Señores Hijo de Angel Pérez y Compañía, Paseo de Pereda, 36.

# BANCO MERCANTIL

**SUCURSAL DE POTES**

Casa central: Santander. Sucursales: Alar del Re Astillero, Astorga, Laredo, Llanes, León, La Bañeza, Ponferrada, Reinosa, Ramales, Santoña, Salamanca, Torrelavega y Cabezón de la Sal.

Capital . . . . . 15.000.000 pesetas.

Idem desembolsado . . . . . 7.500.000 »

Fondo de reserva . . . . . 9.425.000 »

*CAJA DE AHORROS (a la vista 3 por 100, con liquidaciones semestrales de intereses).*

*CUENTAS CORRIENTES Y DEPOSITOS con intereses 2, 2 y medio, 3 y 3 y medio por 100.*

Créditos en cuenta corriente sobre valores y personales. Giros. Cartas de crédito. Descuentos y negociación de letras, documentarias o simples. Ordenes de bolsa. Cobro y descuento de cupones. Depósitos de valores libres de derecho de custodia y toda clase de operaciones de Banca.

Horas de oficina: de nueve a una y de tres a cinco.  
Dirección telegráfica: **MERCANTIL.**